

## INHALTSVERZEICHNIS

VORWORT .....	13
ABKÜRZUNGEN UND ZEICHEN .....	19
EINLEITUNG .....	23
§ E 1      Geografische Lage .....	23
§ E 2      Besiedlung im Laufe der Geschichte .....	24
§ E 3      Der Name <i>Laurein</i> bzw. <i>Lafreng</i> .....	26
§ E 4      Laureiner Exonyme für Welschnonsberger Örtlichkeiten .....	29
§ E 5      Welschnonsberger Exonyme für Deutschnonsberger Örtlichkeiten .....	31
§ E 6      Die galanten Lafrenger, die hurtigen Proveiser: Die Mundart von Laurein im Vergleich zu den Nachbarmundarten .....	31
§ E 7      Bairische und südbairisch-tirolische Merkmale der Mundart von Laurein .....	36
§ E 8      Die Tiroler Mundarten in der Geschichte der Forschung .....	37
LAUTLEHRE .....	41
Vokalismus .....	41
§ L 1–9     Die Vokale der Mundart von Laurein im Überblick .....	41
§ L 10–11    Die Vokale des Mittelhochdeutschen im Überblick .....	44
§ L 12–19    Die Vokale der Mundart von Laurein und ihre historischen Entsprechungen im Überblick .....	45
§ L 20       Vokalqualität und -quantität .....	50
§ L 21       Umlaut .....	50
§ L 22       Primärumlaut .....	50
§ L 23       Sekundärumlaut .....	51
§ L 24       Der Umlaut anderer velarer Vokale und Diphthonge .....	52
§ L 25       Datierung des <i>i</i> -Umlauts .....	53
§ L 26       Dehnung und unterbliebene Dehnung .....	53
§ L 27       Kürzung und unterbliebene Kürzung .....	55
§ L 28       Die Behandlung der Vokalquantitäten in romanischen Entlehnungen .....	55

§ L 29	Die Behandlung der Vokalqualitäten in romanischen Entlehnungen .....	56
§ L 30	Die Vokale in haupttoniger Stellung und ihre historischen Entsprechungen in einzelnen Wortbeispielen .....	56
§ L 31	Mhd. <i>a</i> *[a] .....	58
§ L 32	Mhd. <i>a</i> *[a] in Dehnung .....	64
§ L 33	Mhd. <i>a</i> *[a] in Dehnung vor Nasal .....	67
§ L 34	Mhd. <i>â</i> *[a:] .....	68
§ L 35	Mhd. <i>â</i> *[a:] vor Nasal .....	70
§ L 36	Unverdumpftes <i>a</i> in jüngeren Entlehnungen .....	71
§ L 37	Helles <i>a</i> in kindersprachlichen Wörtern und Interjektionen .....	72
§ L 38	Primäres <i>a</i> oder Sekundärumlaut? .....	73
§ L 39	Mhd. <i>e</i> *[e] .....	74
§ L 40	Mhd. <i>e</i> *[e] vor Nasal .....	77
§ L 41	Mhd. <i>e</i> *[e] in Dehnung .....	78
§ L 42	Mhd. <i>e</i> *[e] in Dehnung vor Nasal .....	80
§ L 43	Mhd. <i>æ</i> *[æ] .....	80
§ L 44	Mhd. <i>æ</i> *[æ] in Dehnung .....	87
§ L 45	Mhd. <i>æ</i> *[æ] in Dehnung vor Nasal .....	89
§ L 46	Mhd. <i>œ</i> *[æ:] .....	89
§ L 47	Mhd. <i>œ</i> *[æ:] vor Nasal .....	91
§ L 48	Mhd. <i>ɛ</i> *[ɛ] .....	92
§ L 49	Mhd. <i>ɛ</i> *[ɛ] in Dehnung .....	97
§ L 50	Mhd. <i>ɛ</i> *[ɛ] in Dehnung vor Nasal .....	100
§ L 51	Mhd. <i>ɛ̄</i> *[ɛ̄] .....	100
§ L 52	Mhd. <i>ɛ̄</i> *[ɛ̄] vor Nasal .....	102
§ L 53	Die Behandlung von geschlossenem <i>e</i> in jüngeren Entlehnungen .....	102
§ L 54	Die Behandlung von offenem <i>e</i> in jüngeren Entlehnungen .....	103
§ L 55	Offenes <i>e</i> in Prägungen auf onomatopoetischer Grundlage und in kindersprachlichen Wörtern .....	104
§ L 56	[ɛj] und [əi] in Wörtern ungewisser Herkunft .....	104
§ L 57	Mhd. <i>i</i> *[i] .....	105
§ L 58	Mhd. <i>i</i> *[i] in schwachtonigen Einsilbern .....	109
§ L 59	Mhd. <i>i</i> *[i] in Dehnung .....	109
§ L 60	Mhd. <i>î</i> *[i:] .....	112

§ L 61	Nicht diphthongiertes <i>i</i> in jüngeren Entlehnungen .....	115
§ L 62	Mhd. <i>o</i> *[ɔ] .....	116
§ L 63	Mhd. <i>o</i> *[ɔ] vor Nasal .....	120
§ L 64	Mhd. <i>o</i> *[ɔ] in Dehnung .....	120
§ L 65	Mhd. <i>o</i> *[ɔ] in Dehnung vor Nasal .....	123
§ L 66	Mhd. <i>ö</i> *[ɔ:] .....	123
§ L 67	Mhd. <i>ö</i> *[ɔ:] vor Nasal .....	125
§ L 68	Die Behandlung von geschlossenem <i>o</i> in jüngeren Entlehnungen .....	125
§ L 69	Die Behandlung von offenem <i>o</i> in jüngeren Entlehnungen .....	125
§ L 70	Mhd. <i>ö</i> *[œ] .....	126
§ L 71	Mhd. <i>ö</i> *[œ] vor Nasal .....	128
§ L 72	Mhd. <i>ö</i> *[œ] in Dehnung .....	128
§ L 73	Mhd. <i>ö</i> *[œ] in Dehnung vor Nasal .....	130
§ L 74	Mhd. <i>œ</i> *[œ:] .....	130
§ L 75	Mhd. <i>œ</i> *[œ:] vor Nasal .....	132
§ L 76	Entrundetes <i>ö</i> in jüngeren Entlehnungen .....	132
§ L 77	Mhd. <i>u</i> *[u] .....	132
§ L 78	Mhd. <i>u</i> *[u] in Dehnung .....	138
§ L 79	Mhd. <i>û</i> *[u:] .....	140
§ L 80	Nicht diphthongiertes <i>u</i> in jüngeren Entlehnungen .....	143
§ L 81	Mhd. <i>ü</i> *[y] .....	143
§ L 82	Mhd. <i>ü</i> *[y] in Dehnung .....	147
§ L 83	Entrundetes <i>ü</i> in jüngeren Entlehnungen .....	149
§ L 84	Mhd. <i>iü</i> *[y:] .....	149
§ L 85	Mhd. <i>iu</i> *[iu] .....	151
§ L 86	Entrundetes <i>eu</i> in jüngeren Entlehnungen .....	153
§ L 87	Mhd. <i>ie</i> *[ie] .....	153
§ L 88	Mhd. <i>uo</i> *[uo] .....	155
§ L 89	Mhd. <i>üe</i> *[ye] .....	157
§ L 90	Mhd. <i>ie</i> oder <i>üe</i> ? .....	159
§ L 91	Mhd. <i>ei</i> *[ei] .....	160
§ L 92	Mhd. <i>ei</i> *[ei] vor Nasal .....	162
§ L 93	Analoger Umlaut von mhd. <i>ei</i> .....	163

§ L 94	Nhd. <i>ei</i> für mhd. <i>ei</i> in kirchensprachlichen und jüngeren Lehnwörtern .....	164
§ L 95	Langes helles <i>a</i> für mhd. <i>ei</i> in Wörtern aus der Wiener Verkehrssprache .....	164
§ L 96	Mhd. <i>ou</i> *[ɔu] .....	164
§ L 97	Nhd. <i>au</i> für mhd. <i>ou</i> in jüngeren Entlehnungen .....	166
§ L 98	Mhd. <i>öu</i> , <i>öö</i> *[œy] .....	166
§ L 99	Mhd. <i>æ</i> oder <i>ou?</i> .....	167
§ L 100	Die Vokale in nebentoniger Stellung .....	167
§ L 101–106	Die Vokale in unbetonter Stellung .....	168
§ L 107–117	Homophone, Oppositionen und Minimalpaare .....	172
	Konsonantismus .....	187
§ L 118–119	Die Konsonanten der Mundart von Laurein im Überblick .....	187
§ L 120–121	Die Konsonanten des Mittelhochdeutschen bairischer Prägung im Überblick .....	188
§ L 122–123	Bemerkungen zur Zweiten Lautverschiebung .....	189
§ L 124	Die Konsonanten und ihre historischen Entsprechungen in einzelnen Wortbeispielen .....	193
§ L 125	Mhd. <i>j</i> *[j] .....	193
§ L 126	Mhd. <i>w</i> *[w]>*[β] .....	194
§ L 127	Mhd.-bair. <i>p<sub>1</sub></i> *[p] / <i>b</i> *[b] und <i>pp</i> *[pp] .....	197
§ L 128	Mhd. <i>p<sub>2</sub></i> *[p] .....	199
§ L 129	Anlautendes <i>b</i> [b] in jüngeren Entlehnungen .....	199
§ L 130	<i>b</i> [b] in der Kompositionsfuge .....	199
§ L 131	Mhd. <i>pf</i> *[pf] und (mhd.-bair.) <i>ppf</i> *[ppf] .....	199
§ L 132	Mhd. <i>f<sub>2</sub></i> *[f] und <i>ff</i> *[ff] .....	200
§ L 133	Mhd. <i>v,f<sub>1</sub></i> *[v], *[f] .....	201
§ L 134	Mhd. <i>d</i> *[d] .....	202
§ L 135	Mhd. <i>t</i> *[t] und <i>tt</i> *[tt] .....	206
§ L 136	Mhd. <i>z</i> *[ts] und <i>tz</i> *[tts] .....	208
§ L 137	Mhd. <i>ʒ</i> *[s] und <i>ʒʒ</i> *[ss] .....	209
§ L 138	Mhd. <i>s</i> *[ʒ], *[ʃ] und <i>ss</i> *[ff] .....	209
§ L 139	Mhd. <i>sch</i> *[ʃ] .....	211
§ L 140	Mhd. <i>tsch</i> *[tʃ] .....	212
§ L 141	Mhd. <i>g</i> *[g] .....	214

§ L 142	Mhd.-bair. nicht affriziertes <i>k</i> *[k] .....	214
§ L 143	Mhd.-bair. nicht affriziertes <i>kk</i> *[kk] .....	216
§ L 144	Mhd.-bair. affriziertes <i>k</i> *[kx] und affriziertes <i>kk</i> *[kkx] .....	216
§ L 145	Mhd.-bair. <i>qu</i> *[kxw] .....	217
§ L 146	Mhd. <i>ch<sub>2</sub></i> *[x], *[xx] .....	218
§ L 147	Mhd. <i>h</i> *[h], <i>ch<sub>1</sub></i> *[x] .....	219
§ L 148	Mhd. <i>r</i> *[r], *[R] und <i>rr</i> *[rr], *[RR] .....	220
§ L 149	Mhd. <i>l</i> *[l] und <i>ll</i> [ll] .....	222
§ L 150	Mhd. <i>m</i> *[m] und <i>mm</i> *[mm] .....	222
§ L 151	Mhd. <i>n</i> *[n] und <i>nn</i> *[nn] .....	223
§ L 152	Mhd. <i>ng</i> *[ŋg] und <i>n</i> *[ŋ] vor <i>k</i> , <i>ch</i> .....	225
§ L 153–155	Oppositionen und Minimalpaare .....	225
FORMENLEHRE .....		229
§ F 1	Allgemeines .....	229
Deklination .....		229
§ F 2	Substantiv .....	229
§ F 3–9	Die Numerusflexion aus synchroner Sicht .....	229
§ F 10–17	Die Numerusflexion aus diachroner Sicht .....	234
§ F 18	Adjektiv .....	245
§ F 19–22	Die starke Deklination der Adjektive aus synchroner Sicht .....	246
§ F 23	Die starke Deklination der Adjektive aus diachroner Sicht .....	250
§ F 24–27	Die schwache Deklination der Adjektive aus synchroner Sicht .....	251
§ F 28	Die schwache Deklination der Adjektive aus diachroner Sicht .....	252
§ F 29	Die Steigerung der Adjektive aus synchroner Sicht .....	253
§ F 30	Die Steigerung der Adverbien aus synchroner Sicht .....	255
§ F 31	Die Steigerung der Adjektive und Adverbien aus diachroner Sicht .....	256
§ F 32–45	Die Personalpronomina aus synchroner Sicht .....	257
§ F 46–55	Die Personalpronomina aus diachroner Sicht .....	266
§ F 56–61	Die Possessivpronomina aus synchroner Sicht .....	271
§ F 62	Die Possessivpronomina aus diachroner Sicht .....	273
§ F 63–65	Der bestimmte Artikel aus synchroner Sicht .....	274

§ F 66–67	Das nahdeiktische Demonstrativpronomen aus synchroner Sicht .....	276
§ F 68–72	Der bestimmte Artikel und das nahdeiktische Demonstrativpronomen aus diachroner Sicht .....	276
§ F 73–76	Das ferndeiktische Demonstrativpronomen aus synchroner Sicht .....	278
§ F 77	Das ferndeiktische Demonstrativpronomen aus diachroner Sicht .....	279
§ F 78–79	Das Relativpronomen .....	280
§ F 80–83	Die Interrogativpronomina aus synchroner Sicht .....	281
§ F 84	Die Interrogativpronomina aus diachroner Sicht .....	281
§ F 85	Die Indefinitpronomina aus synchroner Sicht .....	282
§ F 86	Die Indefinitpronomina aus diachroner Sicht .....	283
§ F 87–88	Der unbestimmte Artikel aus synchroner Sicht .....	284
§ F 89	Der unbestimmte Artikel aus diachroner Sicht .....	285
§ F 90–93	Die Zahlwörter aus synchroner Sicht .....	286
§ F 94	Die Zahlwörter aus diachroner Sicht .....	288
§ F 95	Weitere Zahlwörter und Reflexe von Zahlwörtern .....	289
Konjugation .....	290	
§ F 96	Die Verbalflexion aus synchroner Sicht .....	290
§ F 97–107	Die Endungen .....	291
§ F 108	Das Präfix des Partizips Präteritum .....	299
§ F 109	Der Imperativ .....	300
§ F 110	Regelmäßige und unregelmäßige Verben .....	300
§ F 111	Auffälligkeiten im Stamm und in der Flexionsfuge .....	301
§ F 112	Typologisierung der Verben .....	302
§ F 113–122	Regelmäßige Verben .....	302
§ F 123–138	Unregelmäßige Verben .....	307
§ F 139	Mischtypen .....	315
§ F 140–145	Sondertypen .....	316
§ F 146–152	Modalverben (inkl. dem Verb für ‘wollen’) .....	317
§ F 153	Die Verbalflexion aus diachroner Sicht .....	319
§ F 154–156	Die Endungen .....	320
§ F 157	Das Präfix des Partizips Präteritum .....	322
§ F 158	Der Imperativ .....	322

Inhaltsverzeichnis	11	
§ F 159	Die regelmäßigen Verben .....	322
§ F 160	Die unregelmäßigen Verben .....	323
§ F 161	Ausgleich des grammatischen Wechsels .....	325
§ F 162	Von schwachen zu starken Verben .....	326
§ F 163	Von starken zu schwachen Verben .....	326
§ F 164	Sonstige auffällige Verben .....	327
§ F 165–170	Das Verb für ‘haben’ und die <i>mi</i> -Verben .....	329
§ F 171–179	Die Modalverben und das Verb für ‘wollen’ .....	330
ZUSAMMENFASSUNG DER WICHTIGSTEN ERGEBNISSE .....		335
GEWÄHRSPERSONEN .....		339
TEXTE IN LAUREINER MUNDART .....		341
KARTE VON LAUREIN UND UMGEBUNG .....		360
LITERATURVERZEICHNIS .....		361
SACHREGISTER .....		365
WORTREGISTER .....		369